

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte
Band: 6 (1930)
Heft: 8

Endseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

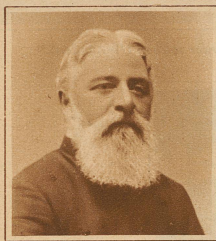
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



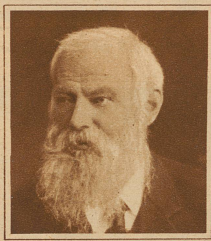
Die Stadt Naxos auf der gleichnamigen griechischen Insel. Im Vordergrund blühende Agaven



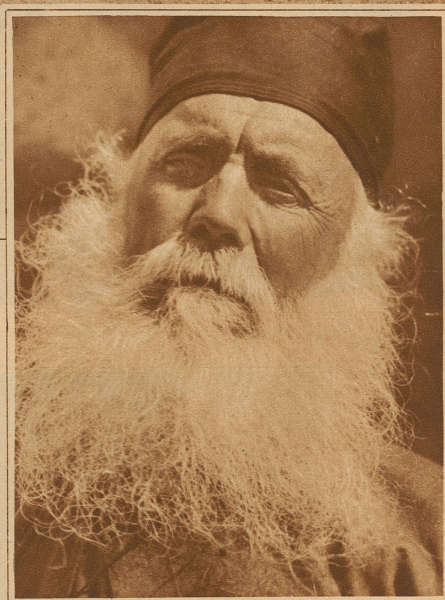
Dr. Alfred Grand, Pfarrer in Brig, starb im Alter von 49 Jahren. Er war früher lange Jahre Professor am Kollegium in Brig. Als Dichter, der das Wallis verherrlichte, hat er sich einen geachteten Namen gemacht, zuletzt durch das Zermatter Bergführer-Epos «Genta».



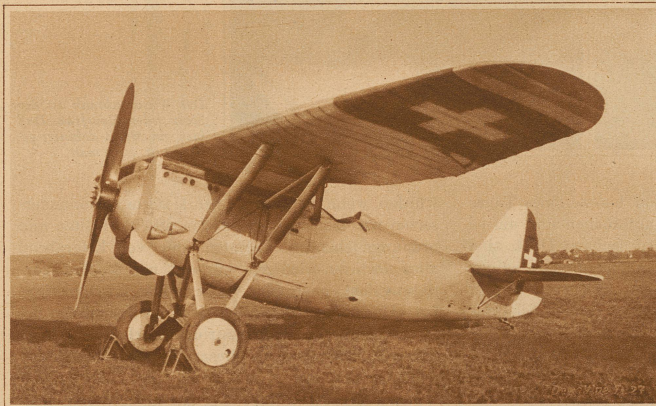
EUGEN LANG, Vizepräsident im Bezirksgericht Zürich, feierte letzte Woche das Jubiläum 50jährigen Staatsdienstes (Phot. Metzger)



Obergerichtspräsident Johannes Küng, der 72 Jahre alt in Stein (Appenzell A.-Rh.) gestorben ist, arbeitete sich vom Stickmaschinenmonteur über die richterliche Laufbahn eines Gemeinde-, Bezirks- und Obergerichters bis zum Vorsitzenden des Obergerichtes des Kant. Appenzell A.-Rh. durch. Er galt als einer der besten Laienrichter.



Griechischer Pope aus dem Kloster Megaspilion



Die Schweiz baut neue Flugzeuge. Nach jahrelangen-Versuchen ist es der eidg. Konstruktionswerkstätte in Thun gelungen, ein Flugzeug mit vorzüglichen Flugeigenschaften zu bauen. Anerkannte Autoritäten, wie der französische Flieger-Übungs-Doret, bezeichnen das neue Modell Devotine D 27 als zum besten gehörig, was bis heute konstruiert wurde. Der Apparat wird in unserer Armee eingeführt und es sind auch schon zahlreiche Bestellungen aus dem Auslande, selbst von einer Großmacht eingetroffen (Phot. Wild)



Tödlicher Autounfall. Vorigen Samstag fuhr der Arzt Dr. Uhlmann von Riehen über Waldenburg nach Langenbruck. Unterhalb des Kurhauses Langenbruck kam der Wagen auf der vereisten Straße ins Rutschen, stürzte sich überschlagend 18 m tief in die sog. Klus und blieb aufrecht im Frenkenbach stehen (Bild). Während Dr. Uhlmann, seine Frau, die beiden Kinder und die Schwiegermutter mit verhältnismäßig leichten Verletzungen davorkamen, verstarb der Schwiegervater Konrad Reichen nach kurzer Zeit an den erlittenen Verletzungen (Phot. Müller)



Sport und Politik.

Mussolini hat am Tage nach dem Fußball-Länderspiel Schweiz-Italien in Rom die Schweizer

zer Mannschaft mit ihren Offiziellen in Audienz empfangen. Er benützte die Gelegenheit, um nicht nur ein Bekenntnis als großer Sportfreund abzulegen, sondern auch um die Schweizer und ihr Land seiner lebhaftesten Sympathien zu versichern. Hoffentlich merken sich das diejenigen italienischen Zeitungen, die sich in den letzten Wochen an Unfreundlichkeiten gegenüber unserem Lande zu überbieten suchten. — Das Bild zeigt Mussolini (X) inmitten der Schweizer Fußballer im Palazzo Venezia



Das Bubenbergsdenkmal auf seinem heutigen Platz

Adrian v. Bubenberg muß weichen.

Das auf dem Bubenbergplatz in Bern stehende Denkmal des Siegers von Murten steht im Wege und soll versetzt werden. Aber wohin? Die Stadtbaukommission hat nun probeweise eine Nachbildung am Zeitglockenturm



aufstellen lassen. Sie stieß dabei aber nicht gerade auf große Gegenliebe des Publikums, das mit seiner Kritik nicht zurückhielt

Bild links:
Die Nachbildung am Zeitglockenturm. Selbstverständlich müßte der Zeitungskiosk weggenommen werden



Vorderansicht des Klosters vor der Zerstörung



Nach der Sprengung.
Eine ganze Armee von Soldaten und Arbeitern ist mit der Wegräumung der Trümmer beschäftigt

Der Kampf gegen die Kirche wird in Sowjet-Rußland weiter geführt.

Trotz des Protestes christlicher Glaubensgemeinschaften der ganzen Welt ist nun auch das Simonow-Kloster in Moskau niedergelegt worden. An seiner Stelle soll für fünf Millionen Rubel ein «Palast proletarischer Kultur» entstehen. Das im 14. Jahrhundert gegründete Kloster zählte zu den schönsten Rußlands. Die Zerstörung erfolgte am Gedenktage an den Todestag Lenins (22. Januar).



Links nebenstehend:

Die Kirchenschätze werden von Soldaten der Roten Armee fortgeschafft



Blick von den Plätzen des zweiten Ranges nach den Logen und hinunter ins Tanzparkett

(Phot. Haberkorn)



SKITAG IN EINSIEDELN

Teilnehmerinnen am Damenlauf. In der Mitte Nr. 19, Frä. Schmeebeli aus Zürich, die Siegerin

Ball

IM STADTTHEATER IN ZÜRICH

Zeichnungen von Hanni Bay



Ballbesucherin im Kostüm



Ein vergnügter Ballgast mit mißvergnügtem Ausdruck



Die beliebte und bekannte Wiener Volksschauspielerin Hansi Niese als Gast des Balls